



Chương trình trợ giúp thuê nhà
trong đại dịch Covid-19
của California

In và đính kèm với thông báo thời hạn 3 ngày mà quý vị cung cấp cho người thuê nhà của mình vì không thanh toán nợ có liên quan đến COVID.

“THÔNG BÁO QUAN TRỌNG TỪ TIỂU BANG CALIFORNIA – QUÝ VỊ PHẢI THỰC HIỆN NGAY ĐỂ TRÁNH BỊ TRỤC XUẤT KHỎI NHÀ: Là một phần của kế hoạch cứu trợ COVID-19 của tiểu bang, tiền hỗ trợ được dành riêng để giúp đỡ những người thuê nhà đang chậm trả tiền thuê nhà hoặc tiền tiện ích.”

Nếu quý vị không thể trả khoản tiền được yêu cầu trong thông báo này, QUÝ VỊ PHẢI HOÀN THÀNH ĐƠN XIN HỖ TRỢ THUÊ NHÀ NGAY LẬP TỨC! Đăng ký đơn này là miễn phí và đơn giản. Tình trạng của quý vị là công dân hoặc di cư đều không quan trọng.

ĐỪNG CHẦN CHỪ! NẾU QUÝ VỊ KHÔNG HOÀN THÀNH ĐƠN ĐĂNG KÝ HỖ TRỢ THUÊ NHÀ CỦA MÌNH TRONG VÒNG 15 NGÀY LÀM VIỆC, CHỦ NHÀ CỦA QUÝ VỊ CÓ THỂ KIẾN ĐỂ NHẬN ĐƯỢC LỆNH CỦA TÒA ÁN CHO PHÉP TRỤC XUẤT QUÝ VỊ RA KHỎI NHÀ.

Quý vị có thể bắt đầu đơn đăng ký của mình bằng cách gọi số 1-833-430-2122 hoặc truy cập [HousingisKey.com](https://www.housingiskey.com).